

Air Outdoor

200/1000/2000/4000



FLORA-PACK
a kerti tó webáruház



ubbink

www.ubbinkgarden.com



Uporaba

Prezračevalne črpalke iz serije Air so idealne za konstantno prezračevanje Vašega ribnika. Dovod zraka skrbi, da dobijo Vaše ribe dovolj zraka. Kljub temu ostane potreba po zadostni količini rastlin, ki proizvajajo kisik. Prezračevalne črpalke lahko pomagajo tudi pri tem, da se pozimi vzdržuje luknja v ledu. Za ta namen lahko namestite razpršilni kamen Ubbink, napravo za preprečevanje zamrzovanja.



Tehnični podatki

tehnični podatki	Air 200 Outdoor	Air 1000 Outdoor	Air 2000 Outdoor	Air 4000 Outdoor
številka izdelka EU	1351325	1351326	1351327	1351328
omrežna napetost/frekvenca	230 VAC / 50 Hz	230 VAC / 50 Hz	230 VAC / 50 Hz	230 VAC / 50 Hz
dolžina kabla	2,5 m	2,5 m	2,5 m	2,5 m
nazivna moč	5,5 W	12,5 W	14 W	33 W
pretočni regulator	Hi/low	Hi/Low	-	-
priključki za zračno cev	2	4	1	1
največja količina transportiranega zraka	2 x 100 l/h	4 x 225 l/h	1 x 1800 l/h	1 x 3400 l/h
oprema (vključena v obsegu pakiranja)	2 x 5 m Zračna cev 2 x Razpršilni kamen 2 x Rezervna membrana	4 x 5 m Zračna cev 4 x Razpršilni kamen 2 x Rezervna membrana	1 x 5 m Zračna cev 1 x Razpršilni kamen 1 x Rezervna membrana	1 x 5 m Zračna cev 1 x Razpršilni kamen 1 x Rezervna membrana
garancija	2 leta	2 leta	2 leta	2 leta



Varnostna določila

- Električno napajanje mora ustrezati specifikacijam izdelka. Po potrebi se o priklonih predpisih pozanimajte pri Vašem električnem dobavitelju v Vašem kraju. Črpalke ali omrežnega kabla ne priključujte, če ne ustrezajo navedenim predpisom!
- Črpalke v bazenih, plavalnih in vrtnih ribnikih je dovoljeno poganjati le s stikalom z varovalom za okvorni tok(FI stikalo) z nazivnim okvornim tokom ≤ 30mA.
- Vtična nikoli ne odstranjujete tako, da ga odrežete od napajalnega kabla, in kabla nikoli ne prikrasujete. Pri neupoštevanju tega predpisa pravica do uveljavitve garancije takoj preneha veljati.
- Pred namestitvijo/odstranitvijo razpršilnega kabla ali pred vzdrževanjem prezračevalne črpalke vedno najprej odklopite dovod električnega toka.
- Napravo lahko uporabljate le za namene, za katere je naprava konstruirana.
- Pri vidni škodi na ohišju ali električnem kablu morate prezračevalno črpalco takoj izklopiti, da tako preprečite nevarnost poškodb. Zamenjava omrežnega kabla ni možna. Če je kabl poškodovan, morate črpalco zavreči.



Začetek uporabe

- Ta navodila za uporabo skrbno preberite in jih dobro shranite.
- Prezračevalno črpalco lahko namestite ali notri ali tudi zunaj – pri namestitvi zunaj morate upoštevati varnostni razmak 2 m od ribnika.
- Vedno se prepričajte, da je prezračevalna črpalca postavljena višje od vodne gladine, tako da voda ne more priti skozi zračno cev v črpalco in povzročiti kratkega stika.
- Razpršilni kamen namestite v ribnik tako, da visi prosto v vodi oz. da leži na podlagi, ki ga loči od dna ribnika. Če leži kamen na dnu ribnika, potem lahko izhajajoč zrak dvigne blato/sedimentne usedline, in voda ribnika postane zaradi tega motna.
- Razpršilni kamen lahko namestite v filter ribnika, da filtrirano vodo neposredno obogatite s kisikom in pospešujejo tvorjenje nitrifikacijskih bakterij.
- Cev odvijte do prezračevalne črpalke.
- Zračno cev nastavite na nastavke za izpust zraka na prezračevalni črpalci.
- Vključite prezračevalno črpalco.
- Dovod zraka lahko stopenjsko regulirate na regulatorju (Hi/Low) na zgornji strani prezračevalne črpalke.



Jóttállás

A jóttállás a készülék megvásárlásának napjától számított 2 évig, az anyaghibára és a gyártási hibákra érvényes. A garanciaigény érvényesítéséhez a vásárlást igazoló eredeti számla bemutatása szükséges. A helytelen összeszerelés vagy használatból, nem megfelelő karbantartásból, szakszerűtlen javításból, fizikai erő használatából, harmadik fél rosszigondulatú cselekedetéből, túlterhelésből vagy idegen tárgyak okozta sérülésekből, illetve a normál használat eredményezett károsból és elhasználódásból eredő kárigényekre a jelen jóttállás nem érvényes.

A Termékfelelősségi törvény értelmében a készülék által okozott károkért nem vállalunk felelősséget, ha azt szakszerűtlen javítás okozza.



Zaščita okolja

Stare električne naprave se ne smejo odlagati skupaj z navadnimi hišnimi odpadki. Prinesite staro napravo na Vam najbližje zbirno mesto. Podrobnejše informacije dobite v Vaši trgovini ali v podjetju za zbiranje in odlaganje nevarnih in posebnih odpadkov.

Használati utasítás az Air Outdoor (200/1000/2000/4000)



Alkalmazás

Az Ubbink levegőztető szivattyúk az Air-szériából ideálisak az Ön tavának folyamatos szellőztetéséhez. A levegőbeáramlás biztosítja, hogy a halai elegendő oxigénhez jussanak. Ennek ellenére szüksége lesz elegendő mennyiségű oxigéntermelő növényzetre. A levegőztető szivattyúk abban is a z Ön segítségére lehetnek, hogy télen a jéggen egy nyílást tudjon hagyni. E célra be lehet tenni egy légáramláskövet egy Ubbink Jégmentesen tartó berendezés alá.



Műszaki adatok

Műszaki adatok	Air 200 Outdoor	Air 1000 Outdoor	Air 2000 Outdoor	Air 4000 Outdoor
Termékszám EU	1351325	1351326	1351327	1351328
Hálózati feszültség/frekvencia	230 VAC / 50 Hz	230 VAC / 50 Hz	230 VAC / 50 Hz	230 VAC / 50 Hz
Vezeték hossza	2,5 m	2,5 m	2,5 m	2,5 m
Névleges teljesítmény	5,5 W	12,5 W	14 W	33 W
Átfolyásabályozó	Hi/low	Hi/Low	-	-
Csatlakozás levegőtömlő	2	4	1	1
Max. szállítási mennyiség levegő	2 x 100 l/h	4 x 225 l/h	1 x 1800 l/h	1 x 3400 l/h
Tartozékok (együtt)	2 x 5 m levegőtömlő 2 x légáramlaskó 2 x pótmembrán	4 x 5 m levegőtömlő 4 x légáramlaskó 2 x pótmembrán	1 x 5 m levegőtömlő 1 x légáramlaskó 1 x pótmembrán	1 x 5 m levegőtömlő 1 x légáramlaskó 1 x pótmembrán
Garancia	2 év	2 év	2 év	2 év



Biztonsági előírások

- Az áramellátásnak meg kell felelnie a termékspecifikációknak. Adott esetben tájékozódjon a helyi áramellátó vállalatnál a csatlakozási előírásokat illetően. Ne csatlakoztassa a szivattyút vagy a hálózati vezetéket, amennyiben ezek nem felelnek meg az említett előírásoknak!
- A levegőztető szivattyút egy hibaáram-védőkapcsolón (FI-kapcsoló) keresztül lehet ≤ 30 mA névleges árammal működtetni.
- Soha ne távolítsa el egy csatlakozót, hogy azt levágná az áramvezetékéről, és soha ne rövidítse le a vezetéket. Ezen előírás figyelmen kívül hagyása esetén azonnal megszünik a garanciára való igény.
- A légáramlaskó behelyezéséhez/eltávolításához vagy a levegőztető szivattyú karbantartásához először mindig kapcsolja le az áramot.
- A berendezést csak olyan célokra lehet használni, amelyekre azt tervezték.
- A burkolaton vagy az áramvezetéken látható sérülés esetén a levegőztető szivattyút azonnal le kell kapcsolni, hogy kizárják a sérülésveszély lehetőségét. A hálózati vezeték cseréjére nincs lehetőség. Amennyiben a veztek megsérül, el kell távolítania a szivattyút.



Használatba helyezés

- Olvassa el gondosan ezt a használati utasítást és őrizze azt meg.
- A levegőztető szivattyú felszerelése bel- és kültéren is történhet, kültéri felállítás során be kell tartani egy a kerti tóhoz való 2 m-es biztonsági távolságot.
- Mindig győződjön meg arról, hogy a levegőztető szivattyút magasabba állították, mint a víz szintje, hogy ne folyhasson be víz a levegőtömlőn keresztül a szivattyúba és ott ne válthasson ki rövidzárlatot.
- Helyezze el a légáramlaskókat a tóban úgy, hogy az szabadon lógnak a vízben, ill. egy olyan felületen legyen, amely távol tartja azt a tó fenekétől. Ha a kő a tó fenekén van, a kiáramló levegő felkavarhatja a meglévő iszap/üledéklarakódást, ami aztán zavarosá teheti a tó vizét.
- A légáramlaskókat nem tartozik a garanciavállalás alá semmilyen olyan elemkőre vonatkozó kifogás és/vagy probléma, amelyek oka a kopásra vezethető vissza. Osapócle seadusvastastest tegudest, ülekoormusost voi vöörkehadedst, samuti osade kulumisest tingitud kahjustuste puhul.
- Totevastutuse seaduse kohaselt ei vastuta me oma seadmete poolt põhjustatud vigastuste eest, kui see on tingitud asjatundmatutest parandustöödest.
- Tekerje le a csövet a levegőztető szivattyúig.
- Csatlakoztassa a levegőtömlőt a levegőztető szivattyú légkieresztő csatlakozócsővé(ei)re.
- Helyezze üzembe a levegőztető szivattyút
- A légáramlást a tekerős szabályozógombbal (Hi/Low) lehet a levegőztető szivattyú felső részén fokozatmentesen szabályozni.

FLORA-PACK
a kerti tó webáruház



Garancia

E termék esetében mi 2 év garanciát vállalunk a bizonyíthatóan anyagi és a gyártásra visszavezethető hibákra, amely a vásárlás dátumától számítva érvényes. A garanciaérvényesítéséhez a vásárlás bizonyítékaként az eredeti számlát be kell mutatni. Nem esnek a garancia alá azon kifogások, amelyek oka a szerelési és kezelési hibákra, a hiányzó ápolásra, fagyhatásokra, szakszerűtlen javításokra, erőszk alkalmazására, külső hibára, túlterhelésre, mechanikus sérülésekre vagy idegentest okozta sérülésekre vezethető vissza. Hasonlóképpen nem tartozik a garanciavállalás alá semmilyen olyan elemkőre vonatkozó kifogás és/vagy probléma, amelyek oka a kopásra vezethető vissza. Osapócle seadusvastastest tegudest, ülekoormusost voi vöörkehadedst, samuti osade kulumisest tingitud kahjustuste puhul. Totevastutuse seaduse kohaselt ei vastuta me oma seadmete poolt põhjustatud vigastuste eest, kui see on tingitud asjatundmatutest parandustöödest.

Flora-Pack 2400 Dunaújváros Venyimi út 28. <https://www.florapack.hu>
florapack@florapack.hu Tel.: +36-25/286-041 Mobil: +36-30/2987-694



Környezetvédelem

Régi villamos készülékeket ne dobjon el a háztartási szeméttel. Kérjük vigye a régi készüléket az Ön helyi gyűjtőhelyére. További információkat kereskedőjétől vagy a hulladékok eltávolító vállalatától kaphat.